



RADIADOR DE ACEITE



TH-RAC702



TH-RAC901



TH-RAC2003

MANUAL DE INSTRUCCIONES

AVISO IMPORTANTE.

- Leer las instrucciones atentamente antes de utilizar el aparato.
- Guarde este manual para futuras consultas.
- Si cede el aparato a otras personas, debe ir acompañado siempre de este manual.

ATENCION:

- Este aparato no es apto como sistema principal de calefacción.
- Este aparato es solo apto para espacios bien aislados y/o uso ocasional.

INTRODUCCIÓN.

Agradecemos la confianza depositada en nosotros al adquirir este producto THULOS. Nuestro principal empeño es ofrecer artículos excelentes, manteniendo los más estrictos controles de calidad y cumpliendo todas las normativas vigentes de seguridad, con el objetivo de presentar un producto perfecto y seguro para el uso domestico.

ADVERTENCIAS A TENER EN CUENTA.

1. El voltaje del aparato debe ser igual al de la red eléctrica de su casa.
2. Use la sección de cable adecuada
3. Nunca tapar el radiador ni echar ropa encima mientras está encendido.
4. No mueva nunca el radiador mientras esté en marcha.
5. Desenchufar siempre que no esté siendo utilizado.
6. No utilice nunca el radiador si el cable o el propio aparato están estropeados.
7. Este electrodoméstico sólo puede ser abierto y reparado por personal autorizado.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD.

1. Retire todo el material de embalaje y compruebe que el producto está en buenas condiciones.
2. Conecte siempre el aparato al voltaje, frecuencia y potencia indicada en la placa de identificación.
3. No permita a los niños que jueguen con el material de embalaje como bolsas de plástico.
4. Vigilar el aparato siempre que lo utilicen niños ó estén cerca.
5. No permita a los niños que usen el aparato como si fuera un juguete.
6. No usar el aparato si el cable o la clavija estropeada y/ó dañada.
7. No usar el aparato si observa que está golpeado ó recibe algún golpe.
8. Antes de enchufar ó desenchufar el aparato de la corriente, asegúrese de que está apagado.
9. Nunca tocar el aparato con las manos mojadas ó húmedas, podría recibir una descarga eléctrica.
10. Antes de encender, compruebe que el cable no toca con ninguna parte del radiador.
11. Si el aparato está caliente y necesita moverlo, cogerlo solamente por el asa o abertura para ello.
12. No utilice el radiador en áreas como garajes, donde se acumulen gases inflamables.
13. No utilice el aparato cerca de sustancias u objetos inflamables como pintura, cortinas, sprays, etc.
14. Mantenga materiales combustibles como mobiliario, ropas, etc, mínimo a 1 metro de distancia.
15. No colocar el cable bajo la moqueta ni lo cubra con alfombras o muebles.
16. Coloque el cable de modo que no pueda tropezar con él.
17. No coloque el radiador sobre la cama ni sobre moqueta.
18. Para reducir el riesgo de choque eléctrico, no sumerja ni exponga el producto ni el cable a la lluvia, humedad ni a cualquier otro líquido.
19. Este producto no puede ser utilizado en la proximidad inmediata de agua, como es el caso de la bañera, barreños, piscinas etc., en los que es muy probable que caiga o que le salpique agua.
20. Apague y desenchufe el aparato de la red cuando no esté siendo utilizado.
21. Apague y desenchufe el aparato de la red antes de limpiarlo.
22. Desenchúfelo tirando de la clavija. Nunca tire del cable.
23. Elimine de forma regular el polvo de las rejillas del radiador.
24. No conecte ningún otro electrodoméstico en el mismo enchufe en el que ha conectado su radiador. Puede provocar una sobrecarga eléctrica.
25. Evite utilizar alargadores ya que estos cables pueden sobrecalentarse y provocar fuego.
26. No apto para uso en exteriores. **PARA USO EXCLUSIVO DOMESTICO EN INTERIORES.**

27. No deje el aparato abandonado cuando esté encendido.
28. No ubique el radiador justamente por debajo de un enchufe de pared.
29. La utilización de accesorios no recomendados ni vendidos por el distribuidor del producto pueden originar heridas o accidentes personales o materiales.
30. Utilice este radiador tal y como recomendamos en este manual. Cualquier otro uso, no recomendado por el fabricante puede provocar incendio, choques eléctricos o accidente personal y anular la garantía.
31. Este aparato pueden utilizarlo niños con edad de 8 años y superior y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales estén reducidas, o falta de experiencia y conocimiento, si se les ha dado la supervisión o formación apropiadas al uso del aparato por una persona responsable de su seguridad.
32. La limpieza y el mantenimiento no deben de realizarlo los niños sin supervisión.
33. Los niños menores de 3 años deben mantenerse fuera del alcance del aparato a menos que sean continuamente supervisados.

PRECAUCIÓN:

Algunas partes de este producto pueden ponerse muy calientes y causar quemaduras. Debe ponerse atención particular cuando los niños y las personas vulnerables estén presentes.

UBICACIÓN Y POSICIÓN.

1. El aparato debe colocarse a una distancia mínima de protección de 1m de cualquier objeto inflamable (por ejemplo, cortinas, ropa, muros u otras estructuras).
2. La posición correcta del aparato es de pie sobre su soporte de apoyo (en vertical).
3. Si el aparato se vuelca ó se tumba, se aconseja esperar 15 minutos antes de encender.

CABLE DE ALIMENTACIÓN.

1. Utilice alargadores homologados de acuerdo con la placa energética de su aparato.
2. No coloque el cable debajo de la moqueta.
3. No coloque por encima del cable alfombras, felpudos ni otros artículos similares.
4. Coloque el cable de modo que no pueda tropezar con él.
5. Nunca tire del cable para desenchufar el aparato. Sujetar y tirar siempre de la clavija.

PARTES DEL APARATO



1. Asa De Transporte.	5. Elementos de calor.
2. Interruptores de encendido.	6. Ruedas.
3. Termostato	
4. Alojamiento para cable.	

MONTAJE

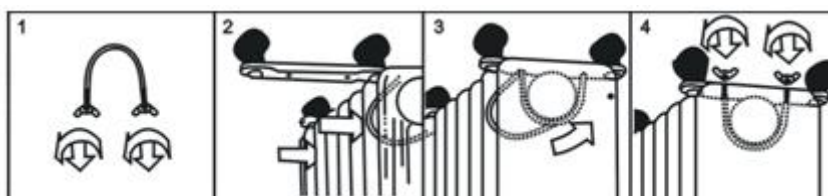
El aparato viene empaquetado con los soportes sueltos.

Debe colocarlos antes de utilizar el aparato.

ADVERTENCIA:

No utilizar el aparato sin el soporte colocado.

Utilice el calentador solo en posición vertical (pies en la parte inferior, controles en la parte superior), cualquier otra posición podría crear una situación peligrosa.



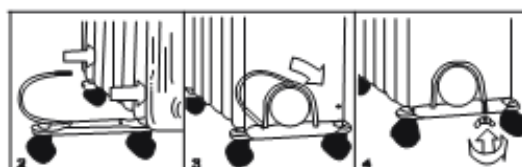
1. Coloque el cuerpo del radiador boca abajo en un lugar libre de rayones y estable.
2. Desatornille las tuercas de mariposa del perno en forma de U provisto, fije el perno en forma de U a la brida en U entre el primero y segundo elemento de calor.
3. Para fijar la placa de montaje de las ruedas al cuerpo del radiador, debe insertar los extremos roscados del perno en U en los orificios de la placa de montaje de las ruedas.
4. Vuelva a atornillar las tuercas de mariposa al perno en U y apriete la tuerca de mariposa correctamente.

Nota: no apriete demasiado, ya que puede dañar al elemento de calor.

5. Desenrosque la tuerca esférica de la rueda, alinee el eje con el orificio de la placa de montaje de la rueda, insértelo y atornille la tuerca esférica.

6. Repita 2, 3, 4 y 5 en la parte trasera del radiador para montar las ruedas traseras.

Nota: las ruedas traseras deben montarse entre los dos últimos elementos de calor.



FUNCIONAMIENTO

1. Antes de usar el aparato, asegúrese de que esté sobre una superficie plana y estable, pueden ocurrir daños si se coloca en una pendiente o declive.
2. Coloque todos los controles en la posición de APAGADO e inserte el enchufe en una toma de corriente con conexión a tierra. Asegúrese de que el enchufe encaje firmemente.
3. Gire el mando del termostato en el sentido de las agujas del reloj a la posición MAX y encienda el aparato en la potencia deseada entre las siguientes opciones:
 - a) activando solamente el botón I (consulte la potencia en la tabla según modelo),
 - b) activando solamente el botón II (consulte la potencia en la tabla según modelo),
 - c) activando ambos botones I y II (consulte la potencia en la tabla según modelo).
4. Cuando su habitación alcance la temperatura deseada, ahora gire lentamente el mando del termostato en sentido anti-horario hasta que se apague la luz piloto. El termostato ahora se puede dejar en este ajuste. Tan pronto como la temperatura ambiente descienda por debajo de la temperatura establecida, la unidad se encenderá automáticamente hasta que se alcance nuevamente la temperatura establecida. De esta forma, la temperatura ambiente se mantiene constante con el uso más económico de electricidad.
5. Si desea cambiar el ajuste de temperatura de la habitación, gire la perilla del termostato en el sentido de las agujas del reloj para subir la temperatura o en el sentido contrario a las agujas del reloj para bajarla.
6. Este calentador incluye un sistema de protección contra sobrecalentamiento que apaga el calentador cuando partes del mismo se calientan excesivamente.
7. Para apagar completamente el calentador, apague todos los controles y retire el enchufe de la toma de corriente.

NOTA.

Para un correcto funcionamiento y mantenimiento de la temperatura de la habitación, la puerta de la habitación debe estar cerrada sin ventanas abiertas.
Recuerde no dejar nunca el aparato encendido sin supervisión.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

1. Quitar siempre el enchufe de la toma de corriente y dejar que el radiador se enfríe.
2. Limpiar el radiador con un paño suave húmedo (no mojado).
3. Para guardar el aparato, enrollar el cable en su alojamiento para el cable y guarde el aparato en un lugar limpio y seco.
4. En caso de avería no intente reparar el radiador usted mismo, puede provocar un incendio o una descarga eléctrica.

ADVERTENCIA:

No sumerja el calentador en agua.

No utilice productos de limpieza abrasivos, ni químicos, solamente detergente neutro.

No permita que el interior se moje, ya que esto podría crear un peligro.

ESPECIFICACIONES

	TH-RAC702	TH-RAC901	TH-RAC2003
Voltaje / Potencia Total	220-240V / 1500W	220-240V / 2000W	220-240V / 2500W
Nº. Elementos De Calor	7	9	11
Medida del Elemento	120x500 mm	120x500 mm	120x500 mm
Ajustes de potencia	3	3	3
Termostato Ajustable	SI	SI	SI
Protección Sobrecalentamiento	SI	SI	SI
Piloto indicador funcionamiento	SI	SI	SI
Presión de seguridad testeada	SI	SI	SI
Ruedas Lisas	SI	SI	SI
Alojamiento para cable	SI	SI	SI
Sistema protección Anti-Vuelco	SI	SI	SI

TABLA DE POTENCIAS

	TH-RAC702	TH-RAC901	TH-RAC2003
SOLO BOTON (I)	600 W	800 W	1000 W
SOLO BOTON (II)	900 W	1200 W	1500 W
AMBOS PULSADOS	1500 W	2000 W	2500 W

CONDICIONES DE GARANTÍA.

1. ESTE APARATO ESTA CUBIERTO CONTRA CUALQUIER DEFECTO DE FÁBRICA.
2. EL APARATO SE CAMBIARÁ SIEMPRE Y CUANDO ESTÉ DENTRO DEL PLAZO DE CAMBIO Y SE DEVUELVA CON TODOS SUS ACCESORIOS Y EMBALAJE.
3. LA GARANTÍA SERÁ VÁLIDA SIEMPRE Y CUANDO EL APARATO VAYA ACOMPAÑADO DE SU FACTURA Ó TICKET DE COMPRA DONDE SALGA REFLEJADO EL APARATO, Ó TAMBIÉN SU TARJETA DE GARANTÍA DEBIDAMENTE CUMPLIMENTADA Y SELLADA.
4. EL APARATO ESTARÁ EXENTO DE GARANTÍA (NO CUBIERTO) CUANDO:
 - 4.1. EL APARATO TENGA SEÑALES DE GOLPES Y/O CAÍDAS.
 - 4.2. EL APARATO PRESENTE SIGNOS DE MAL USO.
 - 4.3. EL APARATO PRESENTE SIGNOS DE USO EXCESIVO.
 - 4.4. EL APARATO ESTÉ MANIPULADO INADECUADAMENTE.
 - 4.5. NO TENGA DOCUMENTO ACREDITATIVO (TARJETA, TICKET Ó FACTURA COMPRA).
 - 4.6. EL APARATO NO SE HA USADO SEGÚN LAS INSTRUCCIONES DE USO.

NOTA:

- **BAJO NINGÚN CONCEPTO SE HARÁ CAMBIO DIRECTO Ó ABONO DIRECTO**
SIN ANTES REVISAR EL APARATO Y LAS CAUSAS POR LAS QUE SE HA AVERIADO.

NORMAS DE PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE



Este aparato no se debe desechar con los residuos domésticos cuando finalice su durabilidad, sino que se debe ofrecer a un centro de reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos domésticos. Este símbolo en el aparato, manual de instrucciones y embalaje le avisa de este aspecto importante. Los materiales utilizados en este aparato se pueden reciclar. Mediante el reciclaje de electrodomésticos, usted contribuye a fomentar la protección del medioambiente. Consulte a sus autoridades locales para obtener información acerca del punto de recogida.



OIL RADIATOR



TH-RAC702



TH-RAC901



TH-RAC2003

INSTRUCTIONS MANUAL

IMPORTANT WARNING.

- Read the instructions carefully before using the appliance.
- Keep this manual for future reference.
- If you give the appliance to other people, it must always be accompanied by this manual.

ATTENTION:

- This appliance is not suitable as a main heating system.
- This appliance is only suitable for well-insulated spaces and / or occasional use.

INTRODUCTION.

We appreciate the trust placed in us by purchasing this THULOS product.

Our main commitment is to offer excellent articles, maintaining the strictest quality controls and complying with all current safety regulations, with the aim of presenting a perfect and safe product for domestic use.

IMPORTANT WARNINGS

1. The house electrical current must be the same as that of the of the appliance voltage.
2. Use the correct cable section
3. Never cover the radiator or put clothes on it while it is on.
4. Never move the radiator while it is running.
5. Unplug whenever it is not being used.
6. Never use the radiator if the cable or the appliance itself is damaged.
7. This appliance can only be opened and repaired by authorized personnel.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

1. Remove all packing material and check that the product is in good condition.
2. Always connect the appliance to the voltage, frequency and power indicated on the nameplate.
3. Do not allow children to play with the packing material such as plastic bags.
4. Watch the appliance whenever children are using it or around it.
5. Do not allow children to use the appliance as a toy.
6. Do not use the appliance if the cord or plug is damaged and / or damaged.
7. Do not use the appliance if you notice that it is hit or receives a blow.
8. Before plugging in or unplugging the appliance from the power supply, make sure it is switched off.
9. Never touch the appliance with wet or damp hands, you could receive an electric shock.
10. Before starting, check that the cable does not touch any part of the radiator.
11. If the appliance is hot and you need to move it, take it only by the handle or opening for it.
12. Do not use the radiator in areas such as garages, where flammable gases accumulate.
13. Do not use the appliance near flammable substances or objects such as paint, curtains, sprays, etc.
14. Keep combustible materials such as furniture, clothes, etc., at least 1 meter away.
15. Do not place the cord under the carpet or cover it with rugs or furniture.
16. Position the cable so that you cannot trip over it.
17. Do not place the radiator on the bed or on a carpet.
18. To reduce the risk of electric shock, do not immerse or expose the product or cord to rain, moisture, or any other liquid.
19. This product cannot be used in the immediate vicinity of water, such as bathtubs, basins, swimming pools, etc., in which it is very likely that it will fall or splash water on it.
20. Switch off and unplug the appliance from the mains when it is not being used.
21. Turn off and unplug the appliance from the mains before cleaning.
22. Unplug it by pulling the plug. Never pull on the cord.
23. Regularly remove dust from the radiator grilles.
24. Do not plug any other appliance into the same outlet as your radiator. It can cause an electrical overload.
25. Avoid using extension cords as these cables can overheat and cause fire.

26. Not suitable for outdoor use. FOR INTERNAL DOMESTIC USE ONLY.
27. Do not leave the appliance unattended when it is switched on.
28. Do not locate the radiator just below a wall socket.
29. The use of accessories not recommended or sold by the distributor of the product may cause injury or personal or material accidents.
30. Use this radiator as recommended in this manual. Any other use, not recommended by the manufacturer, may cause fire, electric shock or personal accident and void the warranty.
31. This appliance can be used by children aged 8 years and over and people with reduced physical, sensory or mental abilities, or lack of experience and knowledge, if they have been given the appropriate supervision or training in the use of the appliance by a person responsible for your safety.
32. Cleaning and maintenance should not be done by children without supervision.
33. Children under 3 years of age should be kept out of the reach of the appliance unless they are continuously supervised.

CAUTION:

Some parts of this product can become very hot and cause burns.

Particular attention should be paid when children and vulnerable people are present.

LOCATION AND POSITION.

1. The appliance must be placed at a minimum protection distance of 1m from any flammable object (for example curtains, clothing, walls or other structures).
2. The correct position of the device is standing on its support support (vertically).
3. If the appliance is tipped over or tipped over, it is advisable to wait 15 minutes before turning on.

POWER CORD.

1. Use approved extension cords according to the power plate of your appliance.
2. Do not place the cord under the carpet.
3. Do not place rugs, rugs, or other similar items above the cord.
4. Position the cable so that you cannot trip over it.
5. Never pull the cord to unplug the appliance. Always hold and pull the plug.

DESCRIPTION PARTS

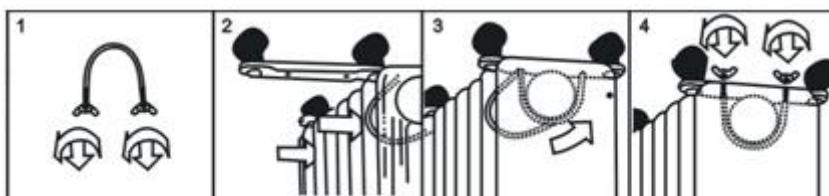


1. Handle.	5. Heat Elements.
2. Power Switch.	6. Castors.
3. Thermostat.	
4. Housing for cable.	

ASSEMBLY

The device is packaged with the brackets loose. They must be fitted before using the appliance.
WARNING:

Do not use the appliance without the support attached. Only use the heater in an upright position (feet on the bottom, controls on the top), any other position could create a dangerous situation.



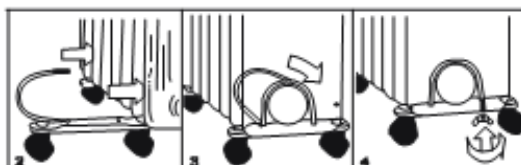
1. Place the radiator body upside down in a scratch-free and stable place.
2. Unscrew the wing nuts from the provided U-bolt, Attach the U-bolt to the U-flange between the first and second heating element.
3. To attach the wheel mounting plate to the radiator body, you must insert the threaded ends of the U-bolt into the holes in the wheel mounting plate.
4. Screw the wing nuts back onto the U-bolt and tighten the wing nut properly.

Note: Do not over-tighten as it may damage the heating element.

5. Unscrew the ball nut from the wheel, align the axle with the hole in the wheel mounting plate, insert it, and screw in the ball nut.

6. Repeat 2, 3, 4 and 5 at the rear of the radiator to mount the rear wheels.

Note: the rear wheels must be mounted between the last two heating elements.



OPERATION

1. Before using the appliance, make sure it is on a flat and stable surface, damage may occur if it is placed on a slope.
2. Place all controls in the OFF position and insert the plug into a grounded electrical outlet. Make sure the plug fits firmly.
3. Turn the thermostat knob clockwise to the MAX position and turn the appliance on to the desired power from the following options:
 - a) activating only button I (see the power in the table depending on the model),
 - b) activating only button II (see the power in the table depending on the model),
 - c) activating both buttons I and II (see the power in the table depending on the model).
4. When your room reaches the desired temperature, now slowly turn the thermostat knob counterclockwise until the pilot light goes out. The thermostat can now be left at this setting. As soon as the room temperature drops below the set temperature, the unit will automatically turn on until the set temperature is reached again. In this way, the ambient temperature is kept constant with the most economical use of electricity.
5. If you want to change the room temperature setting, turn the thermostat knob clockwise to raise the temperature or counter-clockwise to lower it.
6. This heater includes an overheat protection system that shuts down the heater when parts of the heater become excessively hot.
7. To completely shut off heater, turn off all controls and remove plug from outlet.

NOTE.

For proper operation and maintenance of the room temperature, the door to the room should be closed with no windows open.

Remember never to leave the appliance switched on without supervision.

CLEANING AND MAINTENANCE

1. Always remove the plug from the socket and allow the radiator to cool down.
2. Clean the radiator with a damp (not wet) soft cloth.
3. To store the appliance, wrap the cord in its cord holder and store the appliance in a clean and dry place.
4. In case of breakdown, do not try to repair the radiator yourself, it may cause fire or electric shock.

WARNING:

Do not immerse the heater in water.

Do not use abrasive or chemical cleaners, only neutral detergent.

Do not allow the interior to get wet, as this could create a hazard.

SPECIFICATIONS

	TH-RAC702	TH-RAC901	TH-RAC2003
Voltage / Total Power	220-240V / 1500W	220-240V / 2000W	220-240V / 2500W
Heat Elements number	7	9	11
Element Measurement	120x500 mm	120x500 mm	120x500 mm
Heat Settings	3	3	3
Adjustable Thermostat	YES	YES	YES
Overheat protection system	YES	YES	YES
Indicator Lights	YES	YES	YES
Pressure tested for safety	YES	YES	YES
Smooth castors	YES	YES	YES
Cord Storage	YES	YES	YES
Tip Over switch	YES	YES	YES

TABLE OF POWERS

	TH-RAC702	TH-RAC901	TH-RAC2003
Only Button (I)	600 W	800 W	1000 W
Only Button (I I)	900 W	1200 W	1500 W
Both Pressed	1500 W	2000 W	2500 W

WARRANTY CONDITIONS.

1. This appliance is covered against any factory defects.
2. The device is changed for a new one as long as it is within the change period and is returned with all accessories and packaging in good condition.
3. The guarantee will be valid as long as the appliance is accompanied by your invoice or purchase ticket where the exact device and model, or your warranty card duly completed and sealed, is reflected.
4. **THE APPLIANCE WILL BE EXEMPT FROM WARRANTY WHEN:**
 - 4.1. The appliance has signs of knocks and / or falls.
 - 4.2. The appliance shows signs of misuse.
 - 4.3. The appliance has signs of overuse.
 - 4.4. The appliance is improperly handled.
 - 4.5. No supporting document. (Card, ticket or invoice).
 - 4.6. The appliance has not been used in accordance with the instructions for use.

NOTES.

- **Under no circumstances will direct change or direct payment be made** without first reviewing the device and the causes for which it has failed.

GUIDELINES FOR PROTECTION OF THE ENVIRONMENT



This appliance should not be put in to the domestic garbage at the end of its durability, but must be offered at a central point for there cycling of electric and electronic domestic appliances. This symbol on the appliance, instruction manual and pack again put your attention to this important issue.

The materials used in this appliance can be recycled. By recycling of used domestic appliances you contribute important push to the protection of our environment. Ask your local authorities for information regarding the point of recollection.



RADIADORES DE ACEITE

OIL RADIATORS



TH-RAC702



8 436588 773425



TH-RAC901



8 436588 773432



TH-RAC2003



8 436588 773449



www.grupothulos.com

Información / Information: thulos@thulos.com

Servicio Técnico / Technical Service: sat@grupothulos.com

